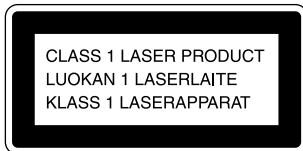


ADVERTÊNCIA

Não exponha o aparelho à chuva ou à humidade de modo a evitar incêndios ou choques eléctricos.

Não abra a caixa do aparelho de modo a evitar choques eléctricos. A assistência técnica só deve ser efectuada por pessoal qualificado.

Não instale o aparelho num local fechado como, por exemplo, uma estante ou um armário embutido.



Este aparelho foi classificado como um produto LASER DE CLASSE 1. O RÓTULO DE PRODUTO LASER DE CLASSE 1 encontra-se na parte posterior externa deste aparelho.

Dentro do aparelho encontra-se a seguinte etiqueta de aviso.



Este equipamento foi concebido para ser utilizado unicamente em ambientes domésticos. A garantia é imediatamente invalidada, se o dito aparelho for utilizado em ambientes comerciais, tais como discotecas, etc., mesmo que ainda esteja dentro do Período de Garantia.

Bem-vindo!

Obrigado por ter adquirido o Leitor de CD da Sony. Antes de utilizar este aparelho, leia atentamente este manual e guarde-o para futuras consultas.

Sobre este manual

As instruções incluídas neste manual referem-se ao modelo CDP-CX57.

Convenções

- As instruções deste manual descrevem os controlos do leitor de CD. Pode também utilizar os controlos do telecomando caso tenham nomes idênticos aos do leitor.
- Os ícones que se seguem são utilizados neste manual:



Indica que pode executar a tarefa com o telecomando.



Dá-lhe conselhos e sugestões sobre como tornar a tarefa mais fácil.

ÍNDICE

Como começar

Desembalar	4
Ligar o sistema	4
Ligar outro leitor de CD	6
Introduzir os CD	7

Como reproduzir um CD

10

Reproduzir os CD

Utilizar o visor	12
Localizar um CD específico	13
Especificar o próximo CD a reproduzir	15
Localizar uma determinada faixa ou um ponto de uma faixa	15
Reproduzir faixas/CD repetidamente	16
Reproduzir faixas por ordem aleatória (reprodução aleatória)	16
Criar os próprios programas (reprodução de programas)	17
Reproduzir apenas o seu disco preferido (reprodução suplementar)	19
Controlar outro leitor de CD (Mega Control Avançado)	20
Aparecimento (Fading In) ou desaparecimento (Fading Out) gradual do som	22
Reproduzir alternadamente (reprodução No-Delay/X-Fade)	22

Memorizar informação sobre CD (ficheiros personalizados)

Funções dos ficheiros personalizados	24
Identificar discos (identificação de discos)	24
Memorizar faixas específicas (banco de apagamento)	27
Agrupar discos (Ficheiro de grupo)	27

Informações adicionais

Precauções	30
Notas sobre os CD	30
Resolução de problemas	31
Especificações	31

Índice alfabético

32

Desembalar

Verifique se recebeu os seguintes itens:


- Cabo áudio (1)
- Telecomando (remoto) (1)
- Pilhas Sony SUM-3 (NS) (2)
- Suporte para folhetos de CD (1) e etiqueta (1)

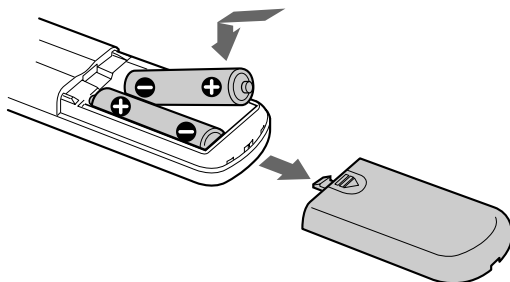


Como utilizar o suporte para folhetos de CD

O suporte para folhetos de CD ajuda-o a localizar o disco com maior facilidade. Depois de ter introduzido os discos no leitor, pode colocar o folheto do CD (que acompanha o CD) no suporte fornecido.

Colocar pilhas no telecomando

Pode controlar o leitor de CD utilizando o telecomando fornecido. Introduza duas pilhas R6 (tamanho AA) efectuando a devida correspondência entre os pólos + e - das pilhas. Quando utilizar o telecomando, aponte-o para o sensor remoto  do leitor.



Quando deve substituir as pilhas?

Em condições normais, as pilhas têm uma duração de aproximadamente seis meses. Se não conseguir pôr o leitor a funcionar com o telecomando, substitua as pilhas por umas novas.

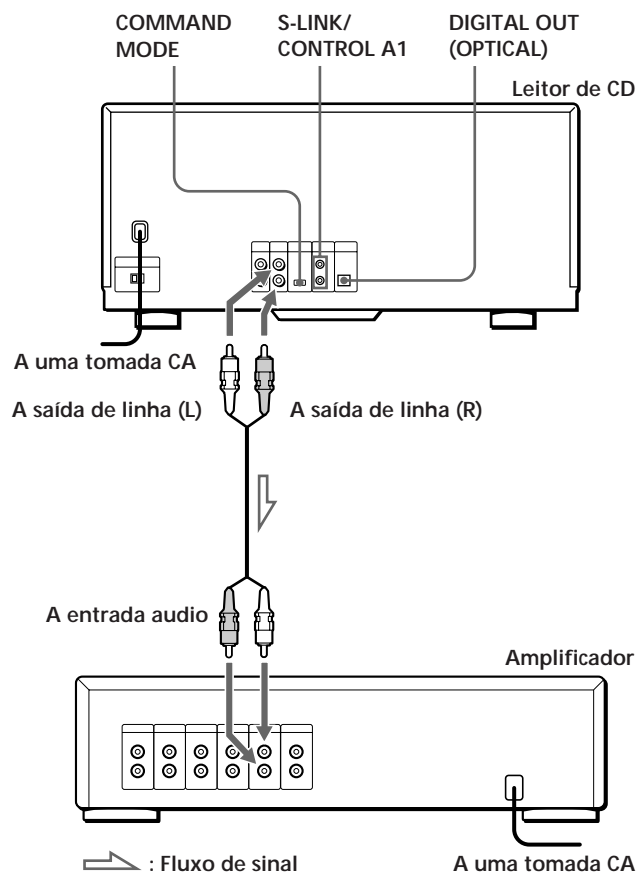
Notas

- Não deixe o telecomando perto de locais muito quentes ou húmidos.
- Não deixe cair objectos estranhos dentro da caixa do telecomando, especialmente quando estiver a substituir as pilhas.
- Não exponha o sensor remoto à incidência directa dos raios solares nem o coloque perto de luzes eléctricas. Se o fizer, poderá causar avarias.
- Se não pretende utilizar o telecomando durante algum tempo, retire as pilhas. Deste modo, evita que o aparelho se danifique devido a um derrame do líquido das pilhas ou corrosão.

Ligar o sistema

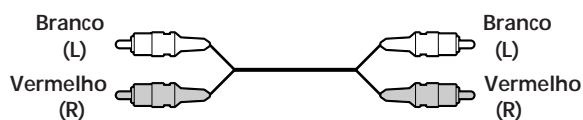
Panorâmica geral

Esta secção descreve como ligar o leitor de CD a um amplificador. Antes de efectuar a ligação, desligue ambos os aparelhos.



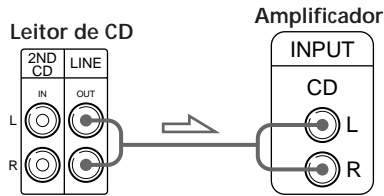
Quais são os cabos necessários?

Cabo áudio (1) (fornecido)

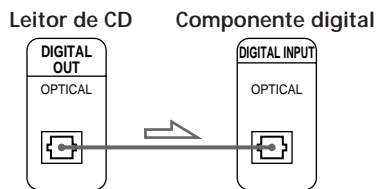
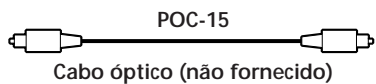


Ligações

Se ligar um cabo áudio, faça a devida correspondência entre as cores dos cabos e os jacks dos componentes: Vermelho (direito) para Vermelho e Branco (esquerdo) para Branco. Ligue bem todos os componentes de modo a evitar ruídos (zumbidos).



- Se tiver um componente digital tal como um amplificador digital, um conversor D/A, DAT ou MD Utilize um cabo óptico (não fornecido) para ligar o componente através do conector DIGITAL OUT (OPTICAL). Retire a tampa e ligue o cabo óptico.



Nota

Se ligar o componente ao conector DIGITAL OUT (OPTICAL) e caso esteja a reproduzir software de CD (como um CD-ROM) em vez de música, poderão surgir ruídos.

- Se possuir um componente Sony equipado com a ficha tipo jack CONTROL A1

Ligue o componente através da ficha tipo jack CONTROL A1. Deste modo, simplifica o funcionamento dos sistemas de áudio compostos por componentes Sony separados. Para mais informações, consulte as instruções adicionais descritas em "S-Link™/CONTROL-A1 Control System".

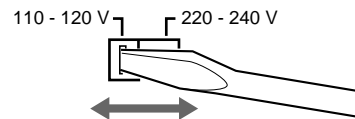
- Quando utilizar outro leitor de CD da Sony juntamente com este leitor

Pode fazer com que o telecomando fornecido funcione apenas com este leitor.

- Quando utilizar o leitor equipado com o selector COMMAND MODE: Coloque o selector COMMAND MODE deste leitor na posição CD 1 e o selector do outro leitor na posição CD 2 ou CD 3. Depois, programe o interruptor CD 1/2/3 do telecomando fornecido para cada um dos leitores.
- Quando utilizar um leitor que não esteja equipado com o selector COMMAND MODE: O modo de comando do leitor que não possui o selector COMMAND MODE está regulado para a posição CD 1. Coloque o selector COMMAND MODE deste leitor na posição CD 2, e coloque o interruptor CD 1/2/3 do telecomando na posição CD 2.

Regular o selector de tensão (só para os modelos equipados com selector de tensão)

Verifique se o selector de tensão que se encontra no painel posterior do leitor está regulado para a tensão eléctrica local. Se não estiver, regule o selector para a posição correcta utilizando uma chave de parafusos. Não se esqueça de o fazer antes de ligar o cabo de alimentação CA a uma tomada de parede.

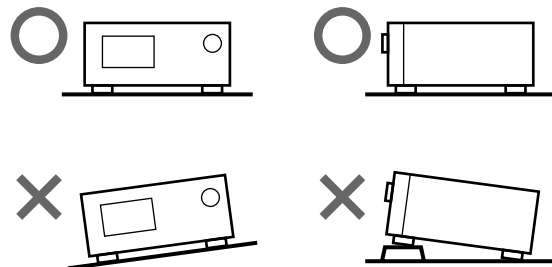


Ligar o cabo de alimentação CA

Ligue o cabo de alimentação CA à tomada de parede.

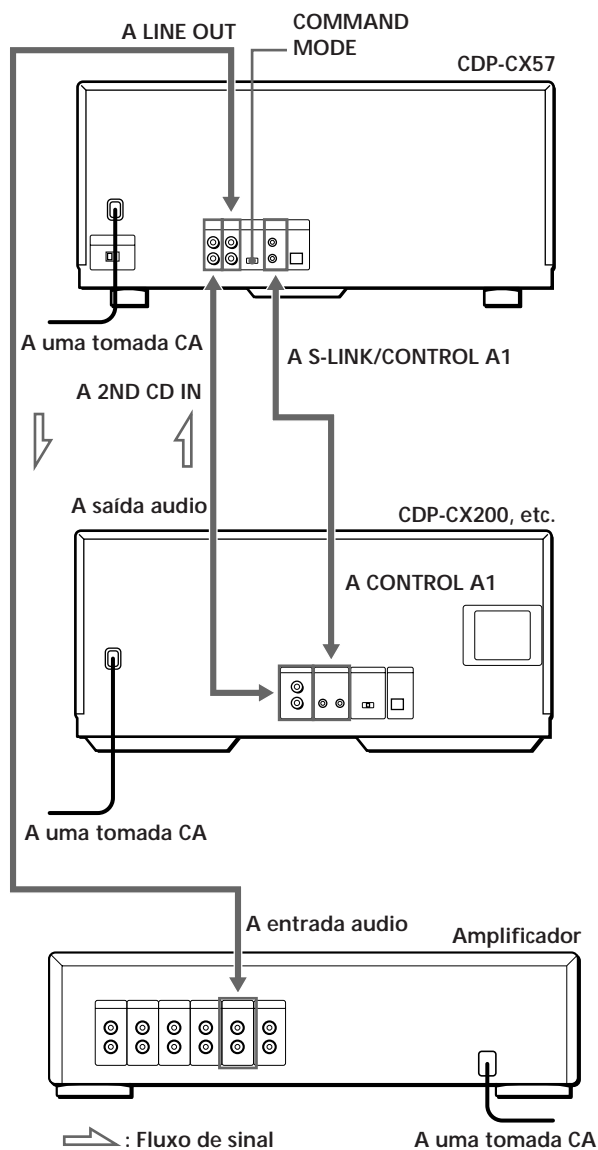
Notas de colocação

Coloque o leitor numa superfície horizontal. Se o leitor estiver inclinado, pode provocar uma avaria ou ficar danificado.



Ligar outro leitor de CD

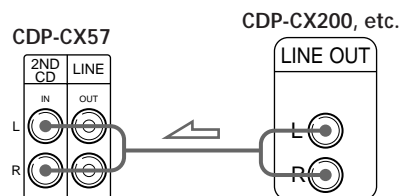
Se tiver um leitor de CD da Sony com capacidade para 5, 50 ou 200 discos, equipado com o jack CONTROL A1 e em que o respectivo modo de comando pode ser regulado para CD 3, pode controlar esse leitor como segundo leitor com este aparelho. Depois de ligar este leitor e um amplificador, proceda da seguinte maneira: Antes de fazer esta ligação, desligue os dois leitores da corrente.



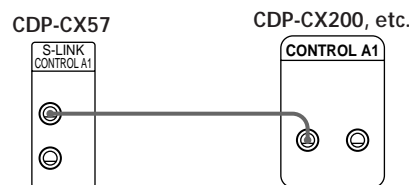
Quais são os cabos necessários?

- Cabo áudio (1) (utilize o cabo fornecido com o leitor.)
- Cabo com mini-ficha mono (2P) (1) (não fornecido)

- 1 Ligue os dois leitores através de um cabo áudio (consulte também “Ligações” na página 5).

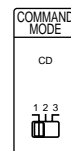


- 2 Ligue os leitores com o cabo com mini-ficha mono (2P).



Para mais informações sobre esta ligação, consulte as instruções adicionais descritas em “S-Link™/CONTROL-A1 Control System”.

- 3 Regule o selector COMMAND MODE de cada leitor. Regule o selector COMMAND MODE do leitor principal para CD 1 ou CD 2 e o do outro leitor para CD 3.



Para mais informações sobre como utilizar o segundo leitor, consulte “Controlar outro leitor de CD” na página 20 e “Reproduzir alternadamente” na página 22.

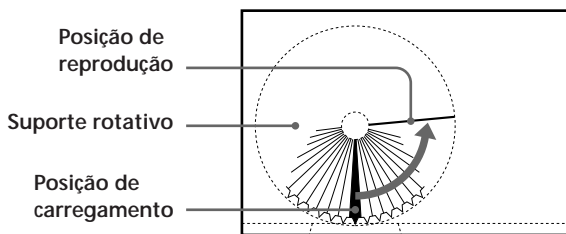
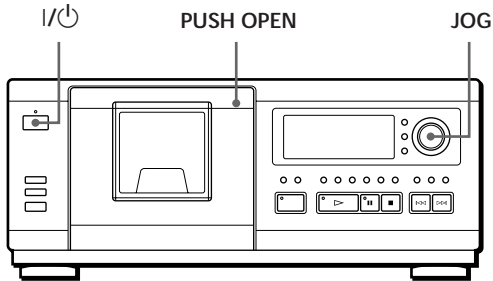
- 4 Ligue o cabo de alimentação CA de ambos os leitores às respectivas tomadas CA.

Notas

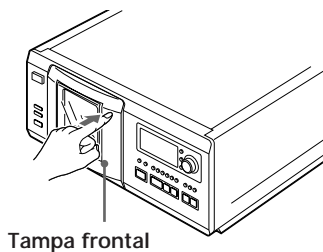
- Além do segundo leitor, não pode ligar mais nenhum leitor às fichas tipo jack 2ND CD IN do leitor principal.
- Quando ligar um segundo leitor de CD, não ligue o conector DIGITAL OUT (OPTICAL) deste aparelho ao amplificador.

Introduzir os CD

Pode introduzir um máximo de 51 CD neste leitor.

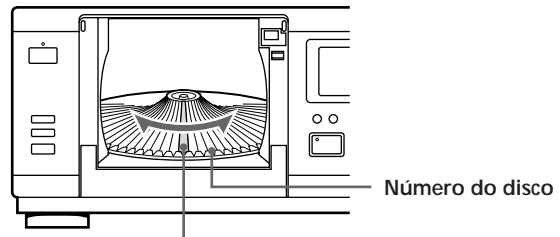


- 1 Carregue em I/⏻ para ligar o leitor.
- 2 Abra a tampa frontal carregando sobre PUSH OPEN.



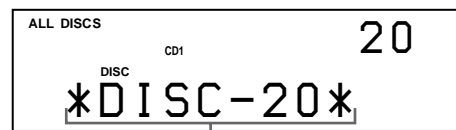
Tampa frontal

- 3 Rode o anel JOG até encontrar o compartimento onde pretende introduzir o disco, sem se esquecer de verificar o número do disco (escrito ao lado de cada compartimento e indicado no visor).



Compartimento de discos na posição de carregamento

O número do disco na posição de carregamento aparece no visor.* Se o disco estiver identificado (consulte a página 24), essa identificação aparece no visor em vez do número do disco. À medida que roda o anel JOG, o número ou a identificação do disco mudam no visor.



Número do disco ou identificação do disco

Com a função Plus One, pode reproduzir apenas o disco pretendido. Quando utilizar esta função, introduza o disco no compartimento PLUS ONE. Para mais informações, consulte “Reproduzir apenas o seu disco preferido” na página 19. Pode classificar os discos em cinco grupos utilizando a função Group File. Esta função permite-lhe encontrar com facilidade o disco que quer reproduzir. Para obter mais informações, consulte “Agrupar discos” na página 27.

* Se já tiver introduzido os discos, o número do disco na posição de reprodução aparece no visor. Quando rodar o anel da função JOG, o número do disco exibido muda para o número do disco que se encontra na posição de carregamento.

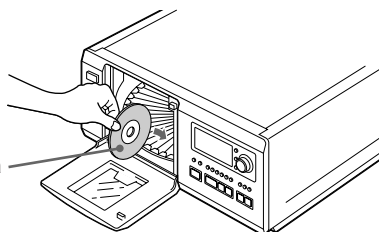
(Continua)

- 4 Introduza um CD com o lado da etiqueta virado para a direita.

Notas

- Certifique-se de que introduziu o disco em cada compartimento, perpendicularmente ao suporte rotativo. Se o disco não estiver bem colocado, pode danificar o leitor ou o disco.
- Antes de introduzir ou retirar os discos, verifique se o suporte rotativo está completamente parado.

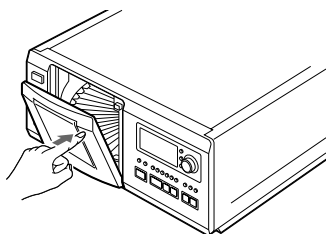
Com o lado da etiqueta virado para a direita



Depois de introduzir o disco, pode indicar os títulos do disco original em vez dos números do disco (consulte “Identificar discos” na página 24) para poder localizá-lo mais facilmente quando iniciar a reprodução.



- 5 Para introduzir mais discos, repita os pontos 3 e 4.
- 6 Feche a tampa frontal carregando sobre PUSH OPEN até ouvir um clique.



O suporte rotativo roda e o compartimento do disco que se encontra na posição de carregamento assume a posição de reprodução. Feche sempre a tampa frontal, excepto se estiver a introduzir ou a retirar o CD.

- 💡 O suporte para folhetos de CD fornecido ajuda-o a localizar um disco. Este tem capacidade para um máximo de 50 folhetos de CD.

Notas

- Não introduza um adaptador para o CD de 8 cm (CSA-8) sem um CD. Pode danificar o leitor.
- Não coloque nada num CD, como selos ou capas. Pode danificar o leitor ou o disco.
- Se deixar cair um disco dentro do leitor e se o CD não entrar correctamente no compartimento, consulte o agente Sony mais próximo.
- Quando quiser transportar o leitor, retire todos os discos que nele se encontrem.

Retirar os CD

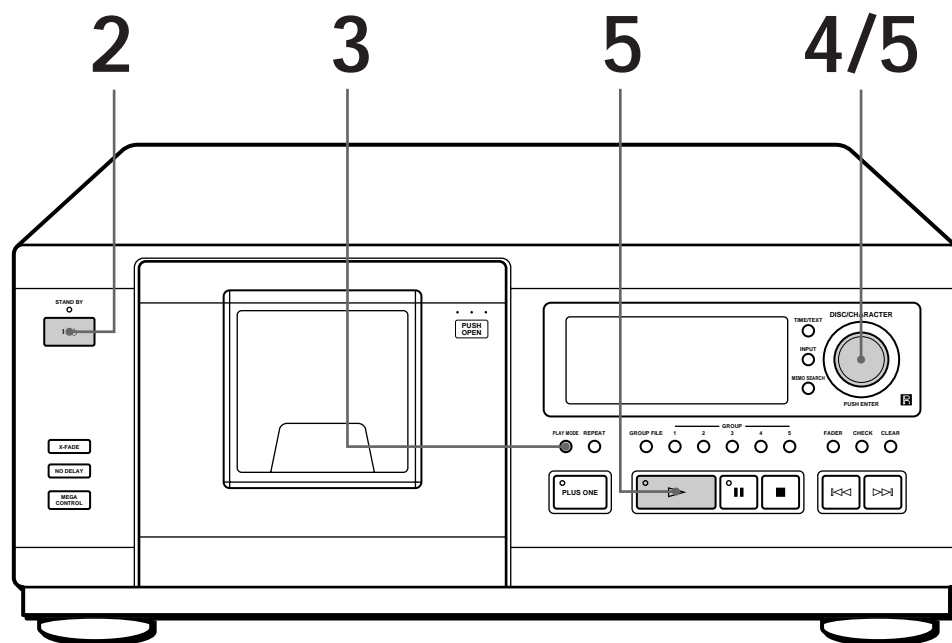
Depois de efectuar os Pontos 1 a 3 de “Introduzir os CD” na página 7, retire os CD e feche a tampa frontal.

Nota


Se abrir a tampa frontal o disco que está a ouvir não passa para a posição de carregamento. (O número do disco pisca no visor.)

Para retirar o disco que está a ouvir, carregue no anel JOG depois de abrir a tampa frontal. O disco passa para a posição de carregamento. Espere até que o suporte rotativo pare completamente e retire o disco.

Como reproduzir um CD



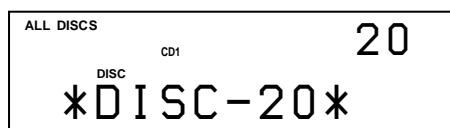
- Consulte as páginas 4 – 5 para informações sobre a ligação.
- Verifique se introduziu os discos de acordo com o indicado na páginas 7 – 8.
- Pode reproduzir todas as faixas de um CD pela ordem normal (reprodução contínua). Pode também reproduzir um máximo de 51 CD consecutivamente.

💡 Pode ligar o leitor carregando na tecla I/⏻ do telecomando 

- 1 Ligue o amplificador e seleccione a posição do leitor de CD.
- 2 Carregue em I/⏻ para ligar o leitor.
- 3 Carregue em PLAY MODE para seleccionar ALL DISCS ou 1 DISC em modo de reprodução contínua.

Se seleccionar	O leitor reproduz
ALL DISCS	Consecutivamente todos os discos colocados no leitor por ordem numérica. O leitor salta os compartimentos de discos que estiverem vazios.
1 DISC	Só o CD seleccionado

- 4 Para seleccionar o primeiro disco (ALL DISCS) ou o disco pretendido (1 DISC), rode o anel JOG até que o número ou a identificação do disco (consulte a página 24) pretendido apareça no visor.

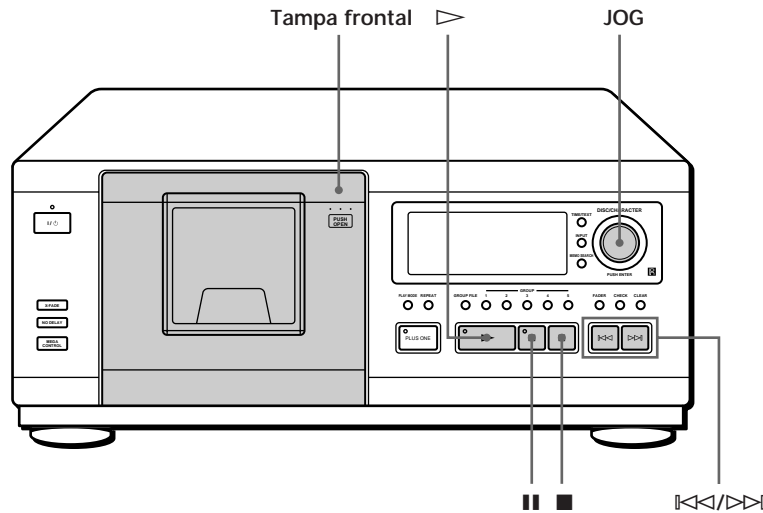


💡 Quando desliga o leitor
 O leitor memoriza o número do último CD reproduzido e o respectivo modo de reprodução (reprodução contínua, aleatória (consultar página 16) ou de programas (consultar página 17)). Deste modo, quando voltar a ligar o leitor, este reproduz o mesmo CD no mesmo modo de reprodução.

- 5** Empurre o anel JOG ou carregue em ▷ para iniciar a reprodução.
 O disco seleccionado é colocado na posição de reprodução e o leitor reproduz todos os discos a partir do disco seleccionado (ALL DISCS) ou uma vez todas as faixas (1 DISC).
 Regule o volume no amplificador.

Para parar a reprodução

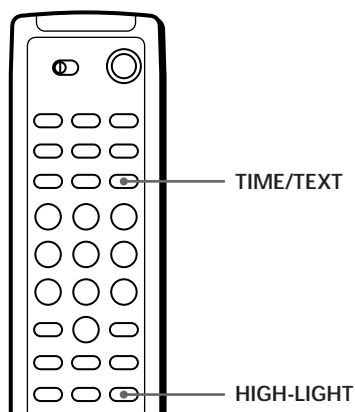
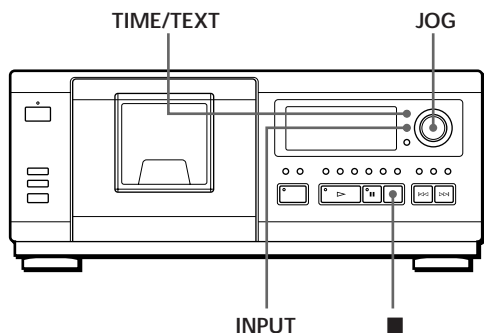
Carregue em ■.



Para	Tem que
Fazer uma pausa	Carregar em
Reiniciar a reprodução após pausa	Carregar em ou ▷
Mudar para o próximo CD	Carregar em DISC SKIP + uma vez. Carregue continuamente para saltar discos.
Voltar ao CD anterior	Carregar em DISC SKIP - uma vez. Carregue continuamente para saltar discos.
Mudar para a próxima faixa	Carregar em ▷▷
Voltar à faixa anterior	Carregar em ◁◁
Parar a reprodução e retirar o CD	Abra a tampa frontal e carregue no anel JOG.

Utilizar o visor

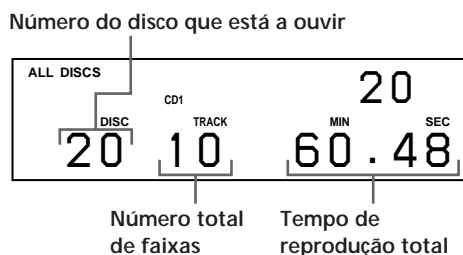
O visor fornece-lhe informações sobre o CD.



Verificar o número de faixas e o tempo de reprodução total

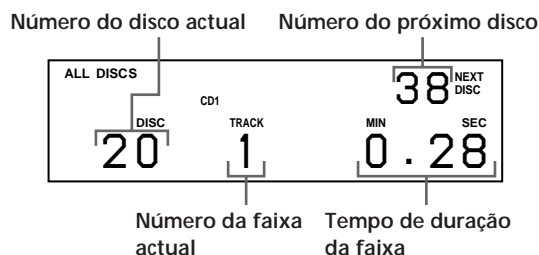
Selecione o disco que pretende verificar e carregue no anel JOG quando estiver em modo de reprodução contínua. Quando o leitor iniciar automaticamente a reprodução, carregue em ■ para parar e depois em TIME/TEXT.

O visor mostra o número do disco que está a ser reproduzido, o número total de faixas e o tempo total de reprodução do disco.



Visualizar informação durante a reprodução de um disco

Durante a reprodução de um disco, o visor mostra o número do disco, o número da faixa, o tempo de reprodução da faixa e o número do disco seguinte.



Verificar a informação dos discos CD TEXT

Os discos CD TEXT têm informações como, por exemplo, os títulos dos discos ou os nomes dos artistas, memorizadas num espaço em branco onde, nos discos normais, não existe informação. O visor mostra as informações CD TEXT do disco para que possa consultar o título do disco actual, o nome do artista e o título da faixa. Quando o leitor detecta discos CD TEXT, a indicação "CD TEXT" aparece no visor. Se o disco CD TEXT suportar vários idiomas, a indicação "MULTI CD TEXT" aparece no visor. Se quiser ver as informações noutra idioma, consulte "Seleccionar o idioma das informações CD TEXT" na página 13.

Visualizar a informação antes de iniciar a reprodução

O visor mostra o título do disco. Quando carregar em TIME/TEXT, o nome do artista passa no visor. Se voltar a carregar em TIME/TEXT, o visor mostra, por alguns momentos, o número do disco actual, o número total de faixas e o tempo total de reprodução do disco. Depois mostra outra vez o título do disco.

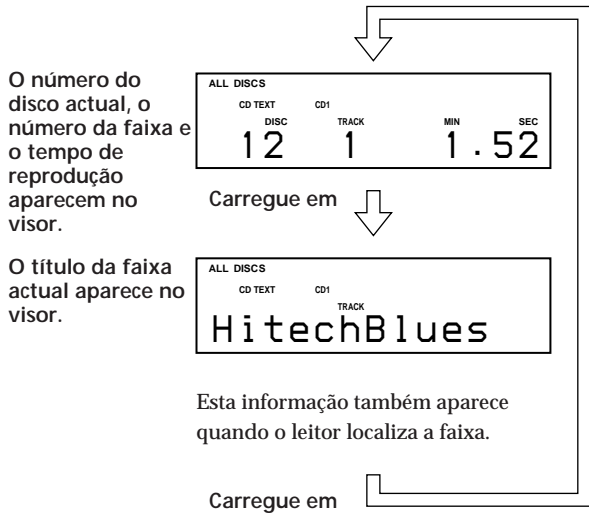


💡 Se quiser verificar outro CD

Para seleccionar o CD a verificar, coloque o leitor em modo de paragem e depois carregue em DISC SKIP no telecomando. O número de faixas e o tempo de reprodução total do CD seleccionado aparecem durante alguns segundos no visor.

Visualizar informação durante a reprodução de um disco

Sempre que carrega em TIME/TEXT, o visor mostra a informação da forma indicada abaixo.



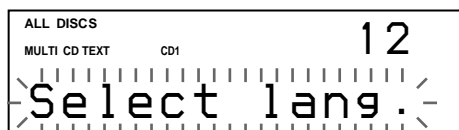
Para reproduzir os temas fortes dos discos

Alguns discos CD TEXT têm uma função que permite reproduzir unicamente os temas fortes dos discos. Carregue em HIGH-LIGHT no telecomando para começar a reproduzir os temas fortes dos discos em modo de paragem. A indicação "Hi LIGHT" pisca no visor durante a reprodução dos temas fortes dos discos. Se carregar em HIGH-LIGHT quando estiver a seleccionar discos que não possuem esta função, a indicação "NO HIGHLIGHT" aparece no visor.

Seleccionar o idioma das informações CD TEXT

Pode seleccionar o idioma em que quer ver as informações CD TEXT quando seleccionar um disco CD TEXT com informações multi-idioma. Depois de seleccionar o idioma e até desligar o leitor, o visor mostra as informações no idioma seleccionado. Se o leitor não conseguir ler o idioma memorizado no disco "CD TEXT", o leitor mostra a indicação "(other lang.)".

- 1 Carregue em INPUT no modo de paragem. A indicação "Select lang." pisca no visor.



- 2 Carregue no anel JOG. O nome do idioma que está activo pisca no visor.



- 3 Rode o anel JOG até aparecer, no visor, o idioma desejado.
- 4 Carregue no anel JOG para seleccionar o idioma. A indicação "Reading Text" aparece, por momentos, e o visor mostra as informações no idioma seleccionado.

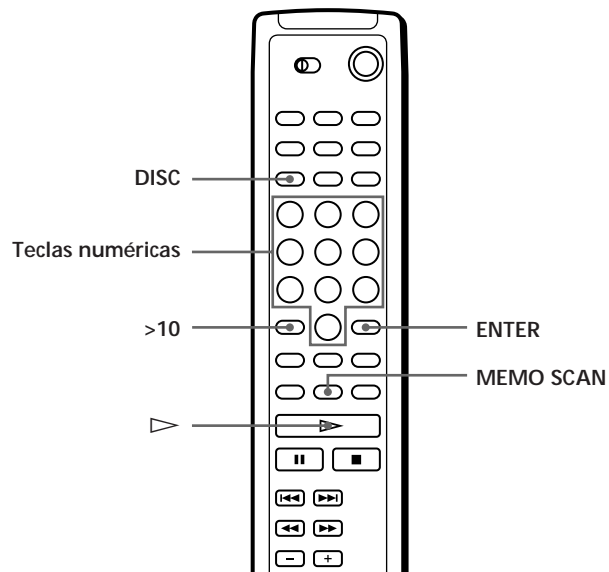
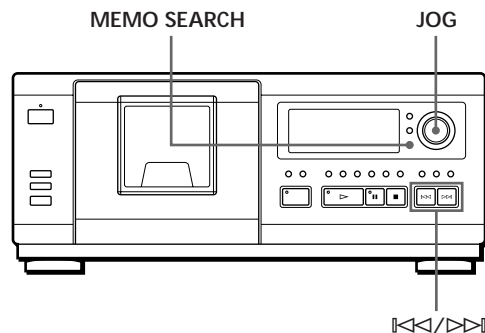
Para ver qual é o idioma activo

- 1 Carregue em INPUT durante a reprodução de um disco CD TEXT. A indicação "Show lang." pisca no visor.
- 2 Carregue no anel JOG. O idioma activo aparece por momentos. Também pode ver qual é o idioma activo durante a selecção de um disco CD TEXT que não suporte informações multi-idioma.

Nota

Se seleccionar um disco CD TEXT que não contenha as informações no idioma seleccionado, o visor mostra as informações noutra idioma de acordo com as prioridades do disco.

Localizar um CD específico



(Continuação)

Seleccionar um disco no leitor

Rode o anel JOG até que o número do disco ou a identificação do disco (consulte a página 24) apareçam no visor. Carregue no anel JOG para iniciar a reprodução.

Seleccionar um disco directamente com o telecomando

- 1 Carregue em DISC.
- 2 Carregue na tecla numérica do disco.
Exemplo: para introduzir o número 35
Carregue primeiro em 3 e depois em 5.
- 3 Carregue em ENTER para iniciar a reprodução.

Localizar um CD através da leitura óptica de cada identificação de CD (leitura óptica de identificações de CD)

Pode localizar rapidamente o disco que quer reproduzir fazendo a leitura óptica das identificações dos discos (consulte a página 24) no visor.

De referir que não pode utilizar esta função no modo de reprodução aleatória ALL DISCS.

- 1 Carregue em MEMO SCAN.
A mensagem “MEMO SCAN” e as identificações do disco aparecem no visor.
- 2 Carregue em \triangleright quando aparecer a identificação do disco pretendido.
O disco é colocado na posição de reprodução e esta é iniciada.

No modo de reprodução de programa o disco será acrescentado ao fim do programa se carregar em ENTER em vez de \triangleright .

Nota

O aparecimento, no visor, da mensagem “NO ENTRY” significa que não foram identificados discos através da função de identificação. Depois de ter identificado os discos volte a tentar utilizar a função Memo Scan.

Localizar um disco pesquisando uma identificação de disco específica (pesquisa de identificação)

Pode pesquisar e localizar um disco pretendido, introduzindo o primeiro carácter da identificação do disco (consulte a página 24).

- 1 Carregue em MEMO SEARCH.
Aparece “MEMO SEARCH” no visor.
- 2 Carregue várias vezes em \lll/\ggg para introduzir o primeiro carácter.



Introduzir caracteres

Sempre que carregar em \lll/\ggg , os caracteres aparecem pela ordem seguinte.

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X
Y Z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Se a mensagem “NOT FOUND” aparecer no visor quando estiver a introduzir o primeiro carácter com as teclas \lll/\ggg , é porque não existe nenhum disco identificado com o carácter introduzido.

Notas

- Durante a pesquisa de caracteres de introdução os espaços em branco e os símbolos, que se encontram antes do primeiro carácter na identificação do disco, são ignorados.
- Durante a pesquisa de caracteres de introdução não é necessário fazer a distinção entre maiúsculas e minúsculas.

- 3 Rode o anel JOG até encontrar o disco desejado. Logo que começar a rodar o anel JOG, aparecem no visor, as identificações dos discos que começam pelo carácter introduzido.
- 4 Carregue no anel JOG para seleccionar o disco.

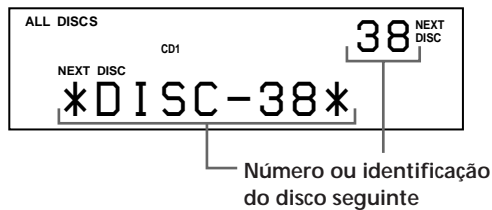
No modo de reprodução de programa, o disco será acrescentado ao fim do programa.

Para cancelar a pesquisa de identificação
Volte a carregar em MEMO SEARCH.

Especificar o próximo CD a reproduzir

Durante a reprodução de um disco em modo de reprodução contínua ou aleatória "1 Disc", pode especificar o próximo disco a reproduzir.

Durante a reprodução do disco, rode o anel JOG. A indicação "NEXT DISC" aparece no visor. À medida que for rodando o anel JOG muda o número do disco ou a identificação do disco (consulte a página 24). Quando o número ou a identificação do disco desejado aparecer no visor, pare de rodar o anel JOG.

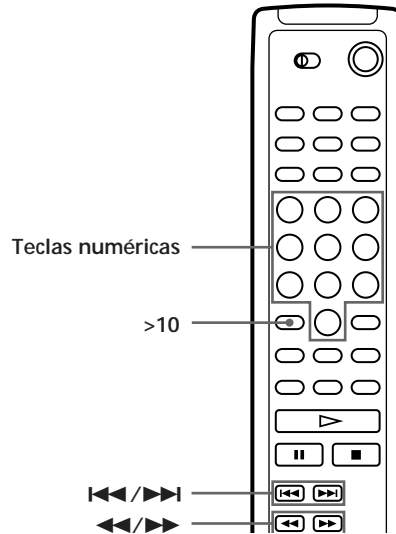
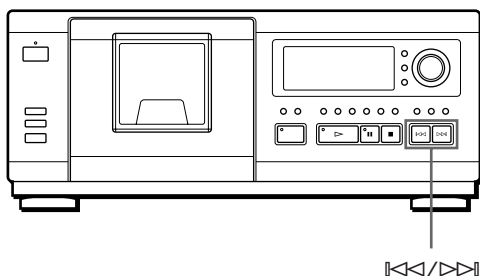


Depois de terminar a reprodução do CD actual, inicia-se a reprodução do CD posteriormente especificado. Para saltar de imediato para o disco seguinte, carregue no anel JOG durante a reprodução do disco actual.

Para cancelar o CD especificado Carregue duas vezes em CONTINUE.

Localizar uma determinada faixa ou um ponto de uma faixa

Durante a reprodução de um CD, é possível localizar rapidamente qualquer faixa utilizando as teclas (AMS: Automatic Music Sensor/Sensor de música automático) ou as teclas numéricas do telecomando. Pode também localizar um ponto de uma faixa durante a reprodução de um CD.



Para localizar	Carregue
As faixas anteriores ou posteriores	repetidamente em até localizar a faixa
As faixas actuais ou anteriores	repetidamente em até localizar a faixa
Directamente uma determinada faixa	na tecla numérica que corresponde à faixa no telecomando
Um ponto de uma faixa enquanto controla o som	sem soltar em (para trás) ou em (para a frente) no telecomando até localizar o ponto
Um ponto da faixa rapidamente observando o visor	sem soltar em (para trás) ou em (para a frente) no telecomando até localizar o ponto durante a pausa. Não ouvirá nenhum som durante esta operação.

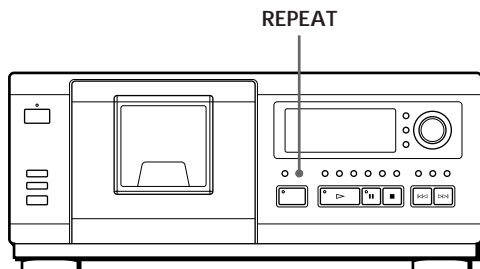
Para localizar directamente uma faixa cujo número é superior a 10 Carregue primeiro em >10 e depois nas teclas numéricas correspondentes no telecomando.

Nota

Se a indicação "- OVER -" aparecer no visor, isso significa que o disco chegou ao fim enquanto carregava em no telecomando. Para voltar atrás carregue em ou no telecomando.

Reproduzir faixas/CD repetidamente

Pode reproduzir faixas/CD repetidamente em qualquer modo de reprodução.



Carregue em REPEAT durante a reprodução de um CD.

Aparece a mensagem "REPEAT" no visor. O leitor repete as faixas/CD da seguinte maneira:

Quando reproduzir o disco	O leitor repete
Em modo de reprodução contínua ALL DISCS (página 10)	Todas as faixas de todos os CD
Em modo de reprodução contínua 1 DISC (página 10)	Todas as faixas do CD actual
Em modo de reprodução aleatória ALL DISCS (página 16)	Todas as faixas de todos os discos por ordem aleatória
Em modo de reprodução aleatória 1 DISC (página 17)	Aleatoriamente todas as faixas do CD actual
Em modo de reprodução de programas (página 17)	O mesmo programa

Para cancelar a reprodução repetitiva Carregue duas vezes em REPEAT.

Repetir a faixa actual

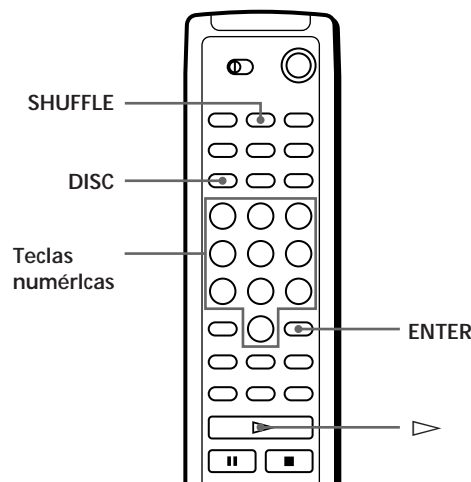
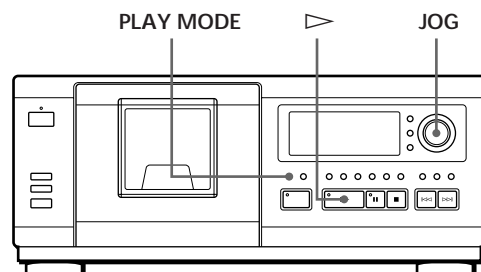
Só pode repetir a faixa actual.

Durante a reprodução da faixa desejada, carregue várias vezes em REPEAT até aparecer, no visor, a indicação "REPEAT 1".

Para cancelar Repeat 1 Carregue em REPEAT.

Reproduzir faixas por ordem aleatória (reprodução aleatória)

Pode programar o leitor para reproduzir as faixas por ordem aleatória. O leitor reproduz aleatoriamente todas as faixas de todos os discos ou do disco que especificou.



Reproduzir todas as faixas de todos os discos por ordem aleatória

- 1 Carregue várias vezes em PLAY MODE até as indicações "ALL DISCS" e "SHUFFLE" aparecerem no visor. Se utilizar o telecomando, carregue em SHUFFLE.
- 2 Carregue no anel JOG ou carregue em ▷. A reprodução aleatória ALL DISCS inicia-se. A indicação " [ícone] " aparece no visor enquanto o leitor estiver a ordenar aleatoriamente os discos ou as faixas.

Reproduzir todas as faixas de um disco específico por ordem aleatória

- 1 Carregue várias vezes em PLAY MODE até as indicações "1 DISC" e "SHUFFLE" aparecerem no visor.
Quando utilizar o telecomando, carregue duas vezes em SHUFFLE.
- 2 Rode o anel JOG até o número do disco desejado aparecer no visor.
Quando utilizar o telecomando, carregue primeiro em DISC e depois na tecla com o número correspondente ao disco.
- 3 Empurre o anel JOG ou carregue em ▷.
Quando utilizar o telecomando, carregue em ENTER.
A reprodução aleatória 1 DISC inicia-se.
A indicação " [CD] " aparece no visor enquanto o leitor estiver a ordenar aleatoriamente as faixas.

Para cancelar a reprodução aleatória

Carregue várias vezes em PLAY MODE até a indicação "SHUFFLE" desaparecer do visor. Quando utilizar o telecomando, carregue em CONTINUE.

- ☀ Pode iniciar a reprodução aleatória durante a reprodução normal
Carregue várias vezes em PLAY MODE até a indicação "SHUFFLE" aparecer no visor. Quando utilizar o telecomando, carregue em SHUFFLE. A reprodução aleatória inicia-se a partir da faixa actual.
- ☀ Pode seleccionar directamente um disco para reprodução aleatória 1 DISC [CD]
Consulte "Seleccionar um disco directamente com o telecomando" na página 14.
- ☀ Pode mudar para o CD seguinte durante a reprodução aleatória 1 DISC [CD]
Carregue em DISC SKIP +.
- ☀ Durante a reprodução aleatória 1 DISC pode especificar o próximo disco que pretende reproduzir
Rode o anel JOG para especificar o disco pretendido. Depois da reprodução por ordem aleatória de todas as faixas do disco actual, o leitor inicia a reprodução do disco seguinte. Para saltar de imediato para o disco seguinte, carregue no anel JOG durante a reprodução do disco actual.

Notas

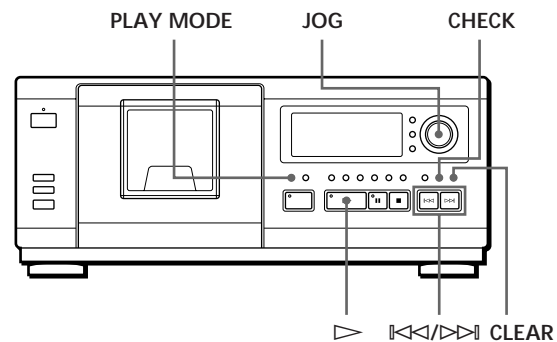
- Durante a reprodução aleatória ALL DISCS não é possível especificar o próximo CD.
- Mesmo se carregar em ■ ou desligar o leitor durante a reprodução aleatória ALL DISCS, o leitor memoriza os CD ou faixas que foram reproduzidos e os que não o foram. Por consequência, se quiser iniciar a reprodução aleatória ALL DISCS desde o princípio, volte a repetir todo o procedimento desde o ponto 1.

Criar os próprios programas (reprodução de programas)

Pode ordenar as faixas e/ou os discos para criar um programa próprio que será automaticamente memorizado. Um programa pode conter no máximo 32 "passos" — um "passo" pode conter só uma faixa ou o disco inteiro.

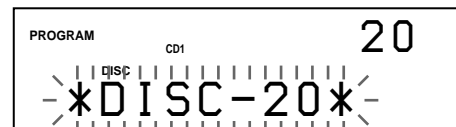
Pode criar um programa utilizando tanto os controlos do telecomando como os do leitor. No entanto, os procedimentos de programação são diferentes.

Criar um programa no leitor

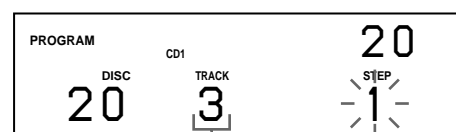


- 1 Carregue várias vezes em PLAY MODE até a indicação "PROGRAM" aparecer no visor. Se já existir um programa memorizado, o último passo do programa aparece no visor. Quando quiser apagar todo o programa, carregue sem soltar em CLEAR até a indicação "CLEAR" aparecer no visor (consulte a página 19).

- 2 Rode o anel JOG até aparecer, no visor, o número do disco desejado.

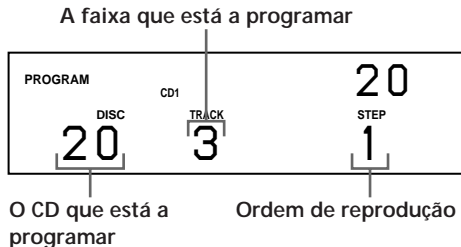


- 3 Para programar todo o disco, ignore este ponto. Carregue em ◀◀/▶▶ até aparecer, no visor, o número da faixa desejada.



Número da faixa

4 Carregue no anel JOG.



5 Para programar outros CD/faixas, proceda da seguinte maneira:

Para programar	Repita os pontos
Todas as faixas de outro(s) disco(s)	2 e 4
Outras faixas do mesmo CD	3 e 4
Outras faixas de outros CD	2 a 4

6 Carregue no anel JOG ou em ▷ para iniciar a reprodução de programas.

Para cancelar a reprodução de programas Carregue em PLAY MODE.

Os programas permanecem no visor mesmo depois de cancelar a reprodução de programas. Se carregar no anel JOG ou em ▷, pode reproduzir de novo o mesmo programa.

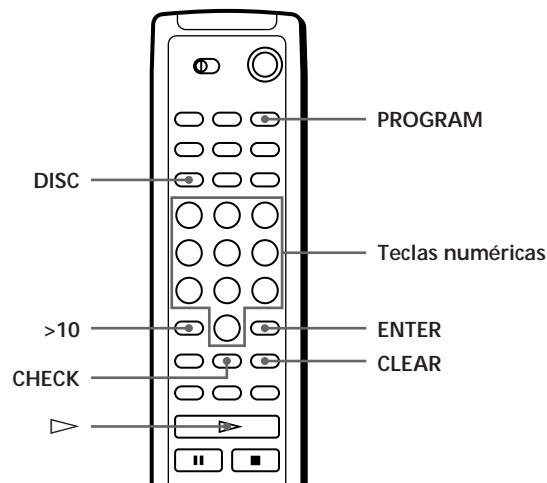
Se, durante a reprodução ininterrupta ou aleatória, carregar em PLAY MODE para seleccionar a reprodução de programas. O programa será reproduzido após a faixa actual.

O programa permanece em memória até o apagar O CD programado e os números da faixa permanecem em memória, mesmo mudando de CD. Deste modo, o leitor reproduz apenas os números das faixas do CD actual. No entanto, os números dos CD e as faixas que não constarem do leitor ou do CD, são apagados do programa. Os restantes são reproduzidos pela ordem programada.

Notas

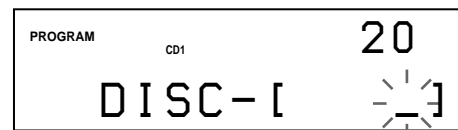
- Se carregar na tecla PLUS ONE durante a reprodução de programas, a reprodução termina (consulte a página 19).
- Se carregar numa das teclas GROUP 1 – 5 para iniciar a reprodução de grupo, cancela a reprodução de programa (consulte a página 28).

Criar um programa com o telecomando

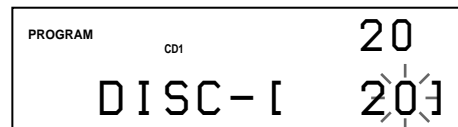


1 Carregue em PROGRAM.

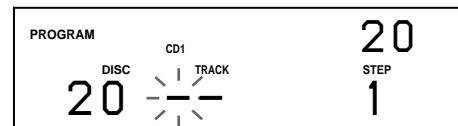
2 Carregue em DISC.



3 Introduza o número do CD com as teclas numéricas.

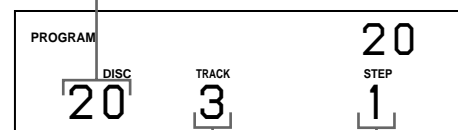


4 Para programar um disco inteiro, carregue em ENTER e avance para o passo 6. Carregue em >10.



5 Carregue na tecla com o número da faixa. O número em que carregou passa para a posição do dígito que está a piscar. Se o disco tiver mais de 10 faixas, carregue primeiro em 0 e depois no número correspondente para introduzir um número de faixa de 1 a 9.

O CD que está a programar



A faixa que está a programar

Ordem de reprodução

6 Para programar outros CD/faixas, proceda da seguinte maneira:

Para programar	Repita os pontos
Todas as faixas de outro(s) disco(s)	2 a 4
Outras faixas do mesmo CD	4 e 5
Outras faixas de outros CD	2 a 5

7 Carregue em ▷ para iniciar a reprodução de programas.

Para cancelar a reprodução de programas Carregue em CONTINUE.

Verificar a ordem programada

Pode verificar o programa antes ou depois de iniciar a reprodução.

Carregue em CHECK. Sempre que carregar nesta tecla, o visor mostra o número do disco e da faixa de cada ponto, pela ordem programada. (Se programar todo o disco como um passo, aparece "ALL" em vez do número da faixa.) Depois de efectuar a última operação do programa, aparece a indicação "-END-" e volta ao visor original.

Alterar a ordem programada

Pode alterar o programa antes de iniciar a reprodução.

Para	Tem que
Apagar a faixa ou o CD	Carregar em CHECK até que a faixa ou o CD, que pretende apagar, apareça no visor e depois carregar em CLEAR
Apagar a última faixa ou CD do programa	Carregar em CLEAR. Sempre que carregar nesta tecla, a última faixa ou o último CD são apagados.
Adicionar faixas ou CD ao fim do programa	Efectuar o procedimento de programação
Alterar totalmente todo o programa	Carregar em CLEAR até aparecer "CLEAR" no visor para apagar todo o programa e, em seguida, criar um programa novo aplicando o procedimento de programação

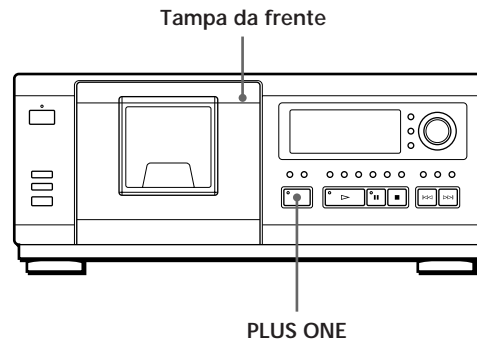
Apagar o programa memorizado

- 1 No modo de paragem, carregue várias vezes em PLAY MODE até a indicação "PROGRAM" aparecer no visor.
- 2 Carregue continuamente em CLEAR até aparecer no visor a mensagem "CLEAR".

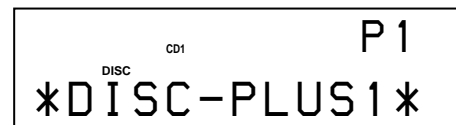
Reproduzir apenas o seu disco preferido (reprodução suplementar)

Quando colocar um disco no compartimento PLUS ONE, pode reproduzir apenas o disco introduzido.

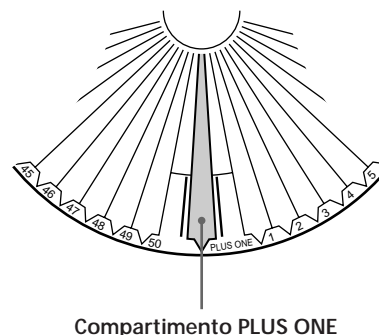
O modo de reprodução que seleccionou (com excepção do modo de reprodução de programas) permanece activo mesmo se utilizar esta função.



- 1 Abra a tampa da frente.
- 2 Carregue em PLUS ONE. O indicador luminoso de PLUS ONE acende-se.

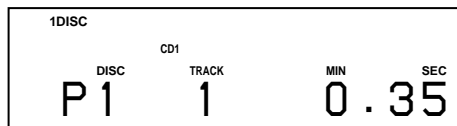


O compartimento PLUS ONE passa para a posição de carregamento.



(Continua)

- 3 Coloque o disco no compartimento PLUS ONE.
- 4 Feche a tampa da frente.
Em vez do nome do disco, aparece no visor a indicação "P1" e o leitor inicia a reprodução do disco colocado no compartimento PLUS ONE.



Para cancelar a reprodução suplementar Carregue em PLUS ONE. O indicador luminoso de PLUS ONE apaga-se. O número do disco indicado no visor muda para 51 e pode reproduzir o disco como se se tratasse do disco número 51.

💡 Se já existir um disco no compartimento PLUS ONE Carregue em PLUS ONE com a tampa da frente fechada. A reprodução Suplementar inicia-se imediatamente.

💡 Pode alterar o modo de reprodução carregando na tecla PLAY MODE antes do passo 4

Notas

- Quando carregar na tecla PLUS ONE, o modo de reprodução ALL DISCS passa automaticamente para o modo de reprodução 1 DISC.
- A reprodução Plus one será cancelada se rodar o anel JOG ou carregar nas teclas para especificar outro disco.
- Se abrir a tampa da frente durante a reprodução suplementar, o compartimento PLUS ONE desloca-se automaticamente para a posição de carregamento. Não ponha a mão dentro do compartimento nem mude de disco enquanto o suporte rotativo não parar completamente. Se o fizer, pode ferir a sua mão ou danificar o disco.

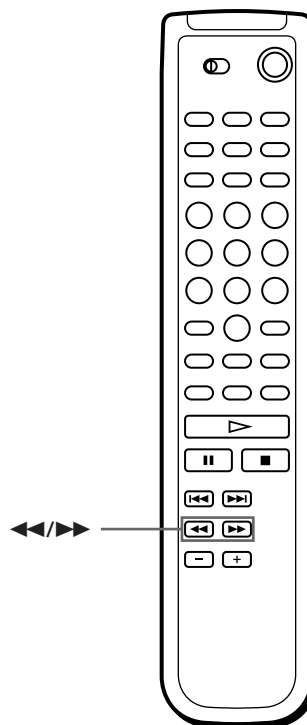
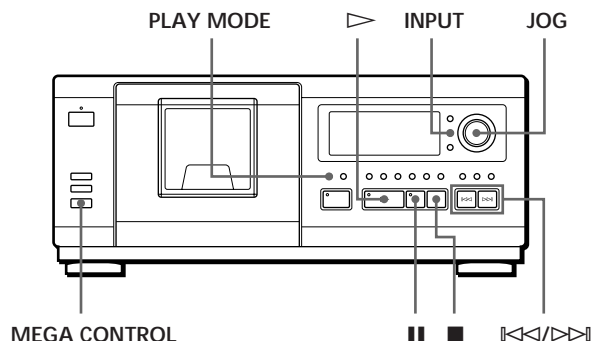
Controlar outro leitor de CD (Mega Control Avançado)

Este aparelho pode controlar um segundo leitor de CD (consulte "Ligar outro leitor de CD" na página 6). Os controlos de ambos os CDs funcionam, mesmo que ligue um segundo leitor de CD ao leitor principal. Quando carrega na tecla PLAY de cada um dos leitores, o leitor que está em movimento pára e o outro leitor começa a funcionar.

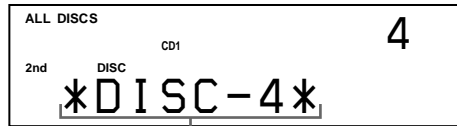
A indicação "2nd DETECTED" terá que aparecer no visor depois de ligar ambos os leitores.

Dependendo do leitor, pode não ser possível utilizar todas as funções do segundo leitor de CD.

Os controlos indicados na figura abaixo permanecem activos enquanto a tecla MEGA CONTROL estiver acesa.



- 1 Carregue em MEGA CONTROL no leitor principal.
A tecla MEGA CONTROL e a indicação “2nd” do visor acendem-se. O visor mostra o número ou a identificação do disco actual do segundo leitor.



Número ou identificação do disco actual

- 2 Carregue em PLAY MODE para seleccionar o modo de reprodução desejado.
Para programar as faixas, utilize os comandos do segundo leitor.
Não pode alterar o modo de reprodução ALL DISCS do segundo leitor para o modo 1 DISC, e vice versa, utilizando a tecla PLAY MODE deste leitor.
- 3 Carregue em \triangleright neste leitor para iniciar a reprodução.
O leitor inicia a reprodução e o visor mostra o disco actual, os números das faixas e o tempo de reprodução da faixa que está a ser reproduzida. Se a tecla MEGA CONTROL estiver acesa, pode controlar o segundo leitor com os controlos do leitor.

Para controlar directamente o segundo leitor com o telecomando fornecido

Regule CD 1/2/3 no telecomando para CD 3 que se localiza numa posição idêntica à do selector COMMAND MODE no painel posterior do segundo leitor.

Para voltar a controlar o leitor principal

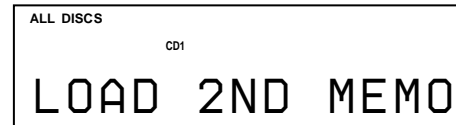
Carregue em MEGA CONTROL. Quando a tecla MEGA CONTROL se apagar, já pode controlar o leitor principal.

Carregar as identificações dos discos do segundo leitor de CD

Se o segundo leitor de CD estiver equipado com a função de identificação do disco (consulte a página 24), pode carregar as identificações dos discos do segundo leitor de CD para a memória deste leitor e consultá-las neste leitor.

- 1 Carregue em INPUT.

- 2 Rode o anel JOG até a indicação “LOAD 2ND MEMO” aparecer no visor.



- 3 Carregue no anel JOG.
Este leitor começa o carregamento. (O carregamento demora cerca de um minuto.)

Nota

Se as identificações do disco do segundo leitor tiverem mais de 13 caracteres, só são carregados os primeiros 13 caracteres de cada uma delas.

Identificar os discos do segundo leitor de CD

Pode dar um nome aos discos do segundo leitor de CD ou alterar as identificações carregadas a partir do segundo leitor de CD.

- 1 Carregue em MEGA CONTROL.
A tecla MEGA CONTROL acende-se.
- 2 Rode o anel JOG para seleccionar o disco a que quer atribuir a identificação e depois carregue no anel JOG.
Se não estiver nenhum disco dentro da ranhura que seleccionou, a indicação “NO DISC” aparece no visor e não pode atribuir uma identificação ao disco.
- 3 Carregue em INPUT.
A indicação “DISC MEMO” aparece.
- 4 Carregue no anel JOG.
- 5 Introduza a nova identificação do disco seguindo o procedimento descrito em “Identificar discos” nas páginas 24 a 26.

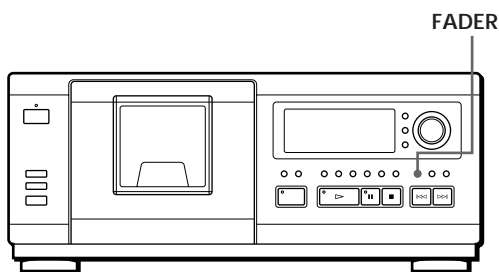
Nota

As novas identificações dos discos são guardadas na memória deste leitor, pelo que não pode consultá-las no segundo leitor de CD.

Aparecimento (Fading In) ou desaparecimento (Fading Out) gradual do som

Pode efectuar o aparecimento (Fading In) ou desaparecimento (Fading Out) gradual do som para evitar que as faixas comecem ou acabem abruptamente.

Não pode utilizar este efeito quando usar um conector DIGITAL OUT (OPTICAL).



Para	Carregue em FADER
Iniciar a reprodução com o aparecimento gradual do som	Durante a pausa. A indicação "FADE" aparece no visor e a indicação " " pisca. O som da reprodução aparece gradualmente.
Terminar a reprodução com o desaparecimento gradual do som	Quando quiser iniciar o desaparecimento gradual. A indicação "FADE" aparece no visor e a indicação " " pisca. O som da reprodução diminui gradualmente e o leitor pára.

Nota

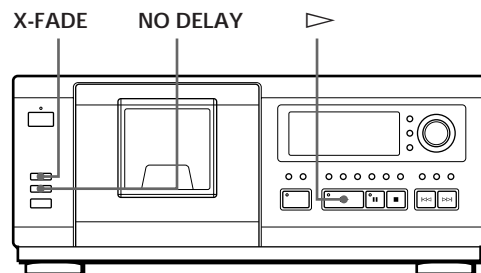
O aparecimento/desaparecimento gradual leva cerca de 5 segundos.

Reproduzir alternadamente (reprodução No-Delay/X-Fade)

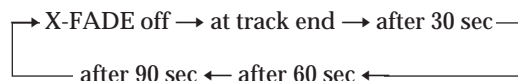
A partir do momento em que ligar o segundo leitor, poderá reproduzir alternadamente as faixas do leitor principal e as faixas do segundo leitor em qualquer modo de reprodução (consulte "Ligar outro leitor de CD" na página 6).

Selecione um dos seguintes métodos de reprodução:

- **Reprodução No-Delay:** o leitor que está a ser utilizado muda em cada faixa. Sempre que o leitor que está em movimento muda para o outro leitor, este inicia a reprodução imediatamente a seguir ao primeiro a ter terminado, sem que haja cortes de som. O outro leitor salta a parte inicial da fita e começa a reproduzir a partir do momento em que o som aparece.
- **Reprodução X-Fade:** o leitor que está a ser utilizado muda em cada faixa ou no intervalo especificado. Pode seleccionar um intervalo de 30, 60 e 90 segundos. Sempre que o leitor em utilização muda para o outro leitor, o som de ambos é misturado. O leitor actual termina a reprodução com a diminuição progressiva do som enquanto que o outro leitor inicia a reprodução com o aumento progressivo do som.



- 1 Seleccione o modo de reprodução pretendido em cada um dos leitores.
- 2 Se seleccionar a reprodução No-Delay Carregue em NO DELAY. A indicação "NO DELAY" aparece no visor. Se seleccionar a reprodução X-Fade Carregue em X-FADE. A indicação "X-FADE" aparece no visor. Sempre que carrega na tecla X-FADE, surge a seguinte indicação:



Para mudar de leitor sempre que a reprodução de uma faixa inteira termina, selecione "at track end".

Para que o leitor actual mude no intervalo especificado, carregue várias vezes em X-FADE até aparecer o intervalo pretendido no visor.

- 3** Carregue em ▷ para iniciar a reprodução.
A tecla MEGA CONTROL acende durante a selecção da faixa a reproduzir no segundo leitor.

Para cancelar a reprodução No-Delay/X-Fade

Carregue várias vezes na tecla correspondente até que a indicação "NO DELAY" ou "X-FADE" desapareça do visor. O leitor actual continua a reproduzir.

Pode mudar de método (No-Delay ou X-Fade) durante a reprodução

Carregue na tecla correspondente (NO DELAY ou X-FADE) seguindo o procedimento descrito no passo 2.

Pode iniciar a reprodução X-Fade sempre que quiser

Carregue em FADER durante a reprodução X-Fade. Mesmo depois de ter programado o modo X-Fade e iniciado a reprodução respectiva, pode activar manualmente X-Fade em qualquer ponto. Não pode efectuar esta operação durante a mistura do som de ambos os leitores.

Notas

- Se a reprodução for iniciada com a tecla MEGA CONTROL acesa, esta começa no segundo leitor.
- Se um dos leitores terminar de reproduzir todos os discos/ faixas antes do outro, a reprodução é interrompida.
- Não utilize os controlos do segundo leitor durante a reprodução No-Delay/X-Fade. Estes controlos podem não funcionar correctamente.

Funções dos ficheiros personalizados

O leitor pode memorizar dois tipos de informação chamados “Ficheiros personalizados” para cada disco. Depois de memorizar ficheiros personalizados para um disco, o leitor chama automaticamente a sua gravação sempre que selecciona o disco. Não se esqueça que os ficheiros personalizados são apagados, se não utilizar o leitor durante cerca de um mês.

Pode memorizar as seguintes informações:

Se utilizar	Pode
Identificação de discos (consulte a página 24)	Identificar discos utilizando um máximo de 13 caracteres
Banco de apagamento (página 27)	Apagar faixas desnecessárias e memorizar apenas as faixas pretendidas
Ficheiro de grupo (página 27)	Agrupar discos em cinco grupos para os localizar com facilidade

Onde é que são memorizados os ficheiros personalizados?

Os ficheiros personalizados são armazenados na memória do leitor. Isto significa que não pode utilizar os ficheiros personalizados, se reproduzir o CD noutros leitores.

Se substituir os discos onde memorizou os ficheiros personalizados

As informações do ficheiro personalizado que memorizou permanecem em memória até atribuir as informações de cada ficheiro personalizado a um determinado compartimento. Apague todos os ficheiros personalizados (Identificação do disco, Banco de apagamento e Ficheiro de grupo) do disco antigo e memorize as informações do disco novo nos ficheiros personalizados.

Apagar todos os ficheiros personalizados de todos os discos

Desligue o leitor. Sem soltar a tecla CLEAR, carregue em I/\cup para ligar o leitor. A mensagem “ALL ERASE” aparece no visor e todos os ficheiros personalizados são apagados.

Identificar discos (identificação de discos)

Pode identificar discos utilizando um máximo de 13 caracteres e fazer com que o leitor mostre a identificação do disco sempre que o selecciona. A identificação do disco pode corresponder a um título, ao nome de um intérprete, à categoria ou à data de compra.



Se seleccionar um disco com CD TEXT

O título do disco é automaticamente memorizado como identificação do disco.

Se o título do disco tiver mais de 13 caracteres, só são memorizados os primeiros 13 caracteres (consulte a página 12).

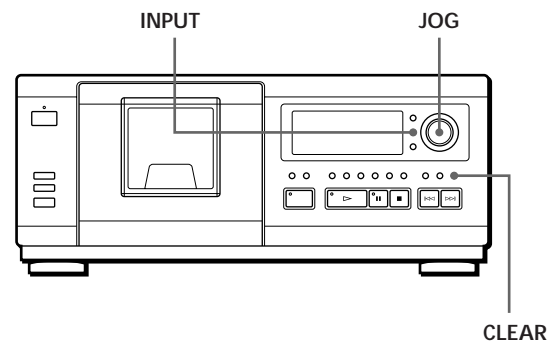
Quando substituir um disco por um disco CD TEXT, o título do CD TEXT também é automaticamente memorizado.

De referir que não pode alterar a identificação do disco CD TEXT.



Pode identificar discos com a tampa da frente aberta

Identificar discos no leitor

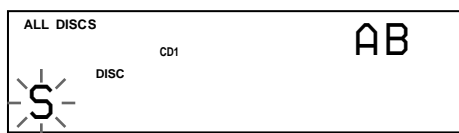


- 1 Rode o anel JOG até aparecer o número do disco a que pretende atribuir uma identificação. Quando identifica um disco com a tampa da frente fechada, o número do disco que está na posição de reprodução aparece no visor. Quando identifica um disco com a tampa da frente aberta, o número do disco na posição de carregamento aparece no visor.
- 2 Carregue em INPUT. A indicação “DISC MEMO” pisca no visor.
- 3 Carregue no anel JOG. O cursor intermitente (◀) aparece.

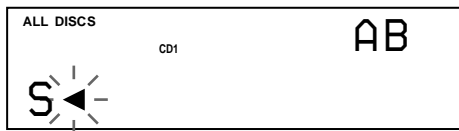
- 4** Rode o anel JOG até aparecer o caracter pretendido no visor.

O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do disco aparece a piscar.
 À medida que roda o anel JOG no sentido dos ponteiros do relógio, os caracteres aparecem pela ordem indicada abaixo. Rode o anel JOG no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para voltar ao caracter anterior.

(espaço) A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T
 U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v
 w x y z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ;
 < = > ? @ [\] ^ _ ` { | } ~



- 5** Carregue no anel JOG para seleccionar o caracter. O caracter seleccionado fica iluminado e o cursor aparece a piscar indicando o espaço para introdução seguinte.



Se se enganar

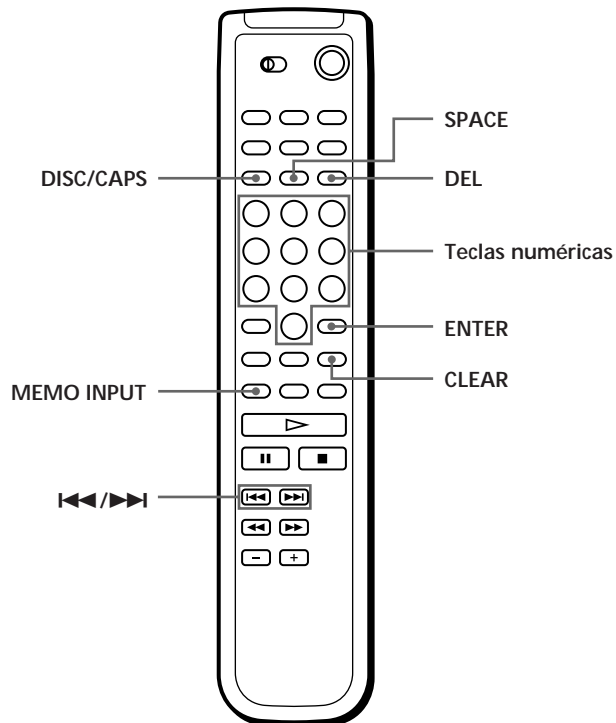
Carregue em CLEAR e recomece digitando os caracteres correctos.

- 6** Repita os pontos 4 e 5 para introduzir mais caracteres.
- 7** Carregue em INPUT para memorizar a identificação do disco. O visor mostra a identificação do disco.



Repita os pontos 1 a 7 para atribuir identificações a outros discos.

Identificar discos com o telecomando

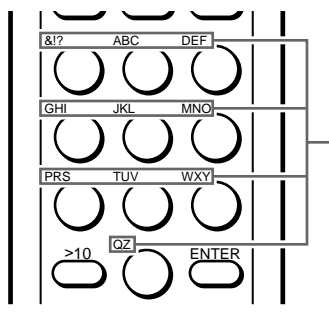


- 1 Carregue em DISC/CAPS.
- 2 Carregue na tecla numérica do disco a que pretende atribuir uma identificação e depois carregue em ENTER.
- 3 Carregue em MEMO INPUT. O cursor (◀) aparece a piscar.
- 4 Carregue em DISC/CAPS para localizar o tipo de letra pretendido. Sempre que carregar no botão, o tipo de letra muda alternadamente de maiúsculas (AB), para minúsculas (ab) e para algarismos (12). Para seleccionar um símbolo, tem de seleccionar maiúsculas ou minúsculas. O tipo de letra seleccionado aparece na parte superior direita do visor.

(Continua)

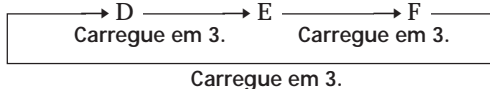
- 5** Para introduzir uma letra, carregue na tecla numérica correspondente à letra desejada (indicada junto de cada tecla numérica). O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do disco pisca no visor. Sempre que carregar na tecla, a letra muda alternadamente para as letras indicadas junto da tecla.

Para introduzir símbolos, carregue várias vezes na tecla numérica 1 até aparecer o símbolo pretendido no visor.



Caracteres atribuídos a cada tecla numérica

Exemplo: Para seleccionar a letra E
Carregue duas vezes na tecla numérica 3.



Para introduzir um espaço, carregue uma vez em SPACE.

Para introduzir um número carregue na tecla com o número desejado.

- 6** Carregue em ENTER para seleccionar o caracter. O caracter seleccionado fica iluminado e o cursor aparece a piscar indicando o espaço para a introdução seguinte. Também pode avançar para o espaço seguinte, se carregar noutras teclas numéricas.
- 7** Repita os pontos 4 a 6 para introduzir mais caracteres.
- 8** Carregue em MEMO INPUT para memorizar a identificação do disco. A identificação do disco fica iluminada no visor.



Repita os pontos 1 a 8 para atribuir identificações a outros discos.

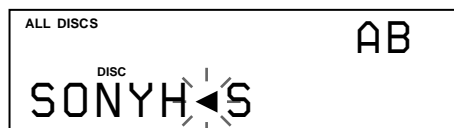
Se se enganar na introdução do caracter

Para corrigir o caracter introduzido

- 1 Carregue em **◀◀** ou **▶▶** até que o cursor fique posicionado junto do caracter incorrecto.



- 2 Carregue em DEL para apagar o caracter incorrecto.



- 3 Introduza o caracter correcto.



Para corrigir o caracter que está a introduzir

- 1 Carregue em DEL para apagar o caracter incorrecto.
- 2 Introduza o caracter correcto.

Para inserir um caracter entre os caracteres já introduzidos

Carregue em **◀◀** ou **▶▶** até que o cursor fique posicionado junto do ponto que pretende inserir e introduza o caracter.

Pode identificar os discos do segundo leitor de CD player

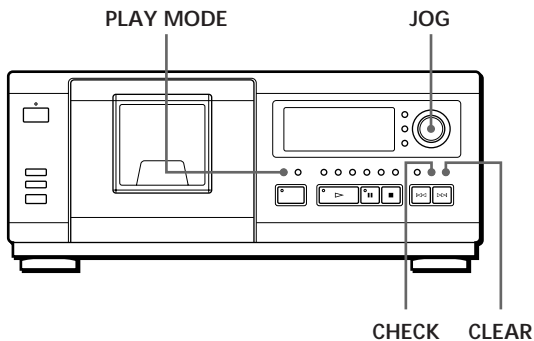
Consulte "Identificar os discos do segundo leitor de CD" na página 21.

Apagar a identificação do disco

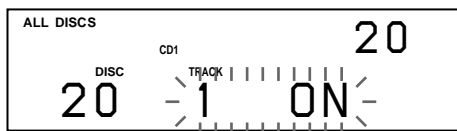
- 1 Para seleccionar a identificação do disco a apagar, siga os pontos 1 e 3 em "Identificar discos no leitor" na página 24.
- 2 Carregue em CLEAR. A identificação do disco desaparece do visor.

Memorizar faixas específicas (banco de apagamento)

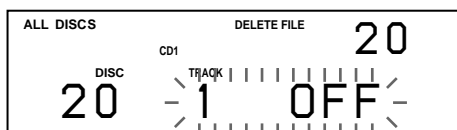
Pode apagar faixas desnecessárias e memorizar apenas as pretendidas. Se seleccionar um disco que contenha um banco de apagamento, só pode reproduzir as restantes faixas.



- 1 Antes de começar a reprodução, carregue várias vezes em PLAY MODE para seleccionar o modo de reprodução ininterrupta ou aleatória.
- 2 Rode o anel JOG para seleccionar o disco.
- 3 Carregue várias vezes em CHECK até que a faixa que pretende apagar apareça no visor.



- 4 Carregue em CLEAR. As indicações "DELETE FILE" e "OFF" aparecem no visor.



Se quiser recuperar a faixa, volte a carregar em CLEAR.

- 5 Repita os pontos 3 e 4 para apagar mais faixas.

💡 Se quiser recuperar todas as faixas que apagou Carregue sem soltar em CLEAR até aparecer a mensagem "ALL ON" no visor.

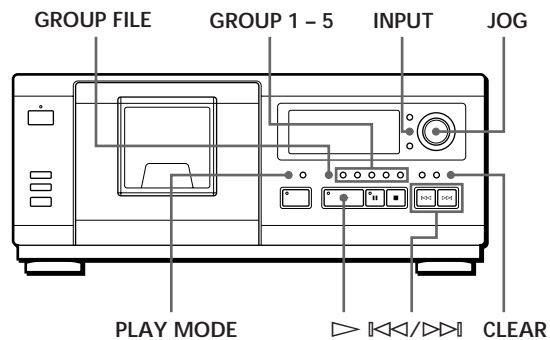
Nota

As faixas que apagou são ignoradas, mesmo no modo de reprodução aleatória ou de reprodução de programas (se o disco que contém o banco de apagamento tiver sido programado como um todo).

Agrupar discos (Ficheiro de grupo)

Pode pensar que o facto de ter muitos discos torna mais difícil localizar o disco pretendido. Este leitor tem uma função que lhe permite classificar os discos em cinco grupos. Cada disco só pode ser colocado num grupo.

Depois de classificar os discos, pode ouvir os discos de um grupo no modo de reprodução Ininterrupta, Aleatória ou Repetitiva (Reprodução de grupo).



Atribuir discos a grupos

- 1 Carregue várias vezes em PLAY MODE para seleccionar o modo de reprodução ininterrupta ou aleatória.
- 2 Rode o anel JOG para seleccionar o disco que quer atribuir a um grupo.
- 3 Carregue em GROUP FILE. A indicação "Select G1 - G5" aparece no visor.
- 4 Carregue numa das teclas de GROUP 1 - 5 em que quer colocar o disco. A indicação "GROUP FILE" e o número do grupo aparecem no visor e o disco é atribuído a esse grupo.

Identificar grupos (Identificação de grupo)

Pode mudar o número do grupo programado para o que quiser, por exemplo, uma categoria, utilizando um máximo de 13 caracteres.

- 1 Carregue em INPUT.
- 2 Rode o anel JOG até aparecer no visor o número do grupo que quer identificar e empurre o anel JOG. O cursor intermitente (◀) aparece.

(Continua)

- 3** Rode o anel JOG até aparecer no visor o carácter pretendido.
O cursor desaparece e o primeiro espaço para a identificação do grupo aparece a piscar.
À medida que for rodando o anel JOG no sentido dos ponteiros do relógio, os caracteres aparecem pela ordem apresentada abaixo. Rode o anel JOG no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para voltar ao carácter anterior.

(espaço) A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T
U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v
w x y z 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 ! " # \$ % & ' () * + , - . / : ;
< = > ? @ [¥] ^ _ \ { | } ~

- 4** Carregue no anel JOG para seleccionar o carácter. O carácter seleccionado fica iluminado e o cursor intermitente aparece indicando o espaço para a introdução seguinte.

Se se enganar
Carregue em CLEAR e recomece a introduzir os caracteres correctos.

- 5** Repita os passos 3 e 4 para introduzir mais caracteres.
Consulte também “Identificar o disco no leitor” na página 24 para obter mais informações.
- 6** Carregue em INPUT para memorizar a identificação do grupo.

Apagar a identificação do grupo

- 1** Execute os passos 1 e 2 descritos em “Identificar grupos” para seleccionar a identificação do grupo que quer apagar.
- 2** Carregue em CLEAR.
A identificação do grupo desaparece.

Reproduzir os discos de um grupo (Reprodução de grupo)

Pode ouvir os discos de um grupo no modo de reprodução ininterrupta ou aleatória.

- 1** Antes de iniciar a reprodução, carregue várias vezes em PLAY MODE para seleccionar o modo de reprodução desejado.

Quando seleccionar	O leitor reproduz
Reprodução ininterrupta ALL DISCS	Consecutivamente todas as faixas de todos os discos de um grupo
Reprodução ininterrupta 1 DISC	Consecutivamente todas as faixas do disco especificado do grupo
Reprodução aleatória ALL DISCS	Por ordem aleatória todas as faixas de todos os discos de um grupo
Reprodução aleatória 1 DISC	Por ordem aleatória todas as faixas do disco especificado de um grupo

- 2** Carregue numa das teclas de GROUP 1 – 5 para seleccionar o grupo e carregue em ▷.
A reprodução de grupo começa no disco com o número mais alto e que se encontrar mais perto da posição de reprodução. Se colocar o disco que se encontrar na posição de reprodução no grupo seleccionado, a reprodução começa nesse disco.

Para cancelar a reprodução do grupo

Carregue numa das teclas de GROUP 1 – 5 que seleccionou. A indicação “GROUP OFF” aparece no visor.

☛ Pode activar a reprodução de grupo com o telecomando

- Antes de iniciar a reprodução, carregue em GROUP.
 - Carregue na tecla numérica correspondente ao grupo que quer reproduzir e depois carregue em ENTER.
 - Carregue em ▷.
- Para cancelar a Reprodução de grupo, carregue em GROUP.

☛ Pode especificar o disco que quer reproduzir quando iniciar a reprodução de grupo

Depois de seleccionar o grupo, rode o anel JOG para seleccionar o disco e depois empurre o anel JOG ou carregue em ▷.
Quando utilizar o telecomando, carregue várias vezes em DISC SKIP até aparecer no visor o número do disco pretendido e depois carregue em ENTER.


Nota




Se a indicação “NO ENTRY” aparecer no visor, isso significa que não existe nenhum disco no grupo seleccionado.

Localizar um disco dentro de um grupo fazendo a leitura óptica da identificação do disco

Pode localizar rapidamente o disco que quer reproduzir dentro de um grupo específico fazendo a leitura óptica da identificação do disco no visor e, em seguida, iniciar a reprodução do grupo.

Não pode utilizar esta função nos modos de reprodução aleatória ALL DISCS e de programa.

- 1** Carregue primeiro em GROUP e depois na tecla numérica correspondente ao grupo pretendido.
- 2** Carregue em ENTER.
O nome do grupo aparece no visor.
- 3** Carregue em MEMO SCAN.
A indicação "MEMO SCAN" aparece no visor.
As identificações dos discos do grupo seleccionado desfilam no visor.
- 4** Carregue em ENTER ou em  quando a identificação do disco desejado aparecer.
A reprodução do grupo começa no disco seleccionado.

 Pode saltar para o disco anterior ou seguinte durante a leitura óptica da identificação do disco
Carregue em  ou .

Apagar os discos de um grupo

- Para apagar um disco de um grupo
 - 1** Rode o anel JOG até aparecer no visor o número do disco que quer apagar do grupo.
 - 2** Carregue em GROUP FILE.
A indicação "Select G1 – G5" aparece no visor.
 - 3** Carregue em CLEAR.
A indicação "GROUP ERASE" aparece no visor.
- Para apagar, de uma vez, todos os discos de um grupo
Carregue sem soltar numa das teclas de GROUP 1 – 5 que correspondente ao disco que quer apagar e carregue em CLEAR.

Precauções

Segurança

- Atenção — a utilização de instrumentos ópticos com este aparelho aumenta os riscos de lesões ópticas.
- Se cair um objecto sólido ou líquido dentro do aparelho, desligue-o e mande-o verificar por pessoal qualificado antes de voltar a utilizá-lo.

Fontes de alimentação

- Antes de utilizar o leitor, verifique se a tensão de funcionamento é idêntica à tensão da rede de alimentação local. A tensão de funcionamento é indicada na chapa de identificação na parte posterior do leitor.
- Mesmo se desligar o aparelho no interruptor, a corrente só é cortada se retirar a ficha do cabo de alimentação da tomada de parede.
- Se não pretender utilizar o aparelho durante algum tempo, desligue-o da tomada. Para desligar o cabo de alimentação CA (rede de alimentação principal), puxe-o pela ficha e nunca pelo fio.
- O cabo de alimentação CA deve ser trocado apenas num estabelecimento de assistência técnica qualificada.

Instalação

- Coloque o leitor num local adequadamente ventilado, de modo a evitar o sobreaquecimento interno do aparelho.
- Não coloque o aparelho em cima de superfícies moles, tais como um tapete, que possam bloquear os orifícios de ventilação da base.
- Não coloque o aparelho perto de fontes de calor ou em locais expostos à incidência directa dos raios solares, pó excessivo ou choques mecânicos.

Funcionamento

- Se transportar directamente o leitor de um local quente para um local frio ou o colocar numa sala muito húmida, pode provocar condensação de humidade nas lentes existentes no interior do leitor. Se isso acontecer, o leitor pode não funcionar correctamente. Deixe-o ligado durante cerca de uma hora até a humidade se evaporar.

Regulação do volume de som

- Não aumente o som quando estiver a ouvir faixas com entradas de nível baixo ou sem sinais de áudio. Se o fizer, os altifalantes podem ficar danificados durante a reprodução de uma parte da faixa com picos de som elevados.

Limpeza

- Limpe a caixa, o painel e os controlos com um pano macio ligeiramente humedecido num detergente. Não utilize qualquer tipo de esfregão abrasivo, pó de limpeza ou dissolvente, como o álcool ou a benzina.

Transporte

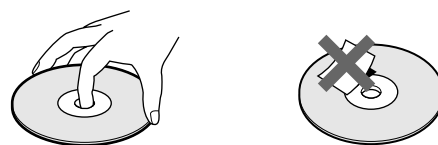
- Antes de transportar o leitor, abra a tampa frontal, retire todos os discos do leitor e desligue-o.

Se tiver quaisquer dúvidas ou problemas referentes ao seu leitor, contacte o agente da Sony mais próximo.

Notas sobre os CD

Manutenção dos CD

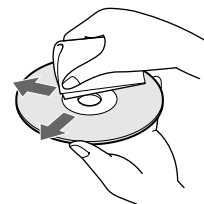
- Para manter o disco limpo, trate-o com cuidado.
- Não cole papel ou fita adesiva na superfície do disco.



- Não exponha o disco à incidência directa dos raios solares, não o coloque perto de fontes de calor, tais como condutas de ar quente, nem o deixe dentro de um automóvel estacionado e exposto à incidência directa dos raios solares, pois pode ocorrer uma subida da temperatura.
- Depois de retirar o disco do compartimento, guarde-o na caixa.

Limpeza

- Antes de iniciar a reprodução, limpe o disco com um pano macio. Limpe o disco do centro para as extremidades.



- Não utilize dissolventes, tais como benzina ou diluentes, produtos de limpeza disponíveis no mercado ou spray anti-electricidade estática destinados a LP de vinil.

Resolução de problemas

Se ocorrer qualquer um dos problemas abaixo indicados, utilize o guia de resolução de problemas para o resolver. Se o problema persistir, consulte o agente da Sony mais próximo.


Não é emitido som.

- ➔ Verifique se o leitor está correctamente ligado.
- ➔ Certifique-se de que está a controlar o amplificador de forma correcta.

O CD não é reproduzido.

- ➔ O compartimento não tem CD (a mensagem “-NO DISC-” aparece no visor).
Introduza um CD.
- ➔ Introduza o CD com o lado do título virado para cima.
- ➔ Limpe o CD (consultar página 30).
- ➔ A humidade condensou-se no interior do leitor.
Abra a tampa da frente e deixe o leitor ligado durante cerca de uma hora (consulte a página 30).

O comando não funciona.

- ➔ Retire os obstáculos que se encontram entre o comando e o leitor.
- ➔ Aponte o comando na direcção do sensor remoto  do leitor.
- ➔ Substitua as pilhas do comando.
- ➔ Programe o interruptor CD 1/2/3 do comando de acordo com a posição do selector COMMAND MODE que aparece no visor do painel frontal (consulte a página 5).

O leitor não está a funcionar correctamente.

- ➔ Os chips do microcomputador podem estar a funcionar incorrectamente. Desligue o cabo de alimentação CA e depois volte a ligá-lo para reinicializar o leitor.

Especificações

Leitor de CD

Laser	Laser semi-conductor ($\lambda = 780 \text{ nm}$) Duração da emissão: contínua
Saída de laser	Máx 44,6 μW^* * Esta saída é o valor medido a uma distância de 200 mm a partir da superfície da lente da objectiva no bloco óptico de movimentação com uma abertura de 7 mm.
Resposta de frequência	2 Hz to 20 kHz $\pm 1 \text{ dB}$
Relação sinal/ruído	Superior a 107 dB
Área dinâmica	Superior a 88 dB
Distorção harmónica	Inferior a 0,013%
Separação de canais	Superior a 100 dB

Saídas

	Tipo de jack	Nível de saída máximo	Impedância de carga
LINE OUT	Jack RCA	2 V (a 50 kilohms)	Superior a 10 kilohms
DIGITAL OUT (OPTICAL)	Conector de saída óptica	-18 dBm	Comprimento de onda: 660 nm

Geral

Requisitos de alimentação	220 V – 230 V CA, 50/60 Hz
Consumo de energia	12 W
Dimensões (aprox.) (l/a/p)	Com a tampa frontal fechada 430 × 182,5 × 295 mm incluindo as peças salientes Com a tampa frontal aberta 430 × 182,5 × 414 mm incluindo as peças salientes
Peso (aprox.)	5,5 kg

Acessórios fornecidos

- Cabo de áudio (2 fichas RCA – 2 fichas RCA) (1)
- Telecomando (remoto) (1)
- Pilhas Sony SUM-3 (NS) (2)
- Suporte para folheto de CD (1) e etiqueta (1)

Design e especificações sujeitas a alterações em aviso prévio.

Índice alfabético

A

- Agrupar discos 27
- AMS 15
- Anel JOG 7
- Apagar
 - Banco de apagamento 27
 - Ficheiros personalizados 24
 - Identificação de discos 26
 - Identificação do grupo 28
 - programas 19
- Aparecimento/
 - desaparecimento gradual do som 22

B

- Banco de apagamento 27

C

- CD TEXT 12
- Como manusear CDs 30
- CONTROL A1 6

D

- Desembalagem 4

E

- Especificar o disco seguinte 15

F, G, H

- Ficheiros personalizados
 - Banco de apagamento 27
 - Ficheiro de grupo 27
 - Identificação de discos 24
 - o que pode fazer com 24

I, J, K

- Identificação de discos 24
- Identificar um disco 24
- Introduzir CDs 7

L

- Leitura óptica 14
- Ligações
 - panorâmica geral 4
- Ligar 4
 - outro leitor de CD 6
- Localizar
 - controlando o som 15
 - directamente 15
 - discos 13
 - observando o visor 15
 - um ponto específico 15
 - uma faixa específica 15
 - utilizando a função AMS 15

M, N, O

- Mega Control avançado 20
- Memorizar
 - faixas específicas 27
 - informações sobre CDs 24

P, Q

- Pesquisa. *Consulte* Localizar
- Pesquisa de identificação 14
- Programa
 - alterar 19
 - apagar 19
 - verificar 19

R

- Repetir 16
- Reprodução
 - Reprodução aleatória 16
 - Reprodução contínua 10
 - Reprodução de grupo 28
 - Reprodução de programas 17
 - Reprodução repetitiva 16
 - Reprodução suplementar 19
- Reprodução aleatória
 - de todos os discos 16
 - de um disco 17
- Reprodução contínua 10
- Reprodução No-Delay 22
- Reprodução X-Fade 22
- Resolução de problemas 31

S

- Seleccionar o idioma 13
- Seleccionar um disco 14
- Sensor de música
 - automático 15
- Suporte rotativo 7

T, U, V, W, X, Y, Z

- Telecomando 4
- Tempo total de reprodução 12

Identificação dos controlos

Teclas

- CHECK 19, 27
- CLEAR 17, 26
- CONTINUE 15
- X-FADE 22
- DEL 26
- DISC 14, 18
- DISC/CAPS 25
- DISC SKIP 11
- ENTER 14, 18, 26
- GROUP 28
- GROUP 1 - 5 27
- GROUP FILE 27
- HIGH-LIGHT 13
- INPUT 24
- MEGA CONTROL 21
- MEMO INPUT 25
- MEMO SCAN 14
- MEMO SEARCH 14
- NO DELAY 22
- Numero 14, 15
- PLAY MODE 10, 16, 17, 19, 21, 27, 28
- PLUS ONE 19
- PROGRAM 18
- REPEAT 16
- SHUFFLE 16
- SPACE 26
- TIME/TEXT 12
- ⏪/⏩ 15
- ▷ 11
- ⏸ 11
- 11
- ⏮/⏭ 15
- ⏪/⏩ 15
- >10 15

Comutadores

- CD 1/2/3 5
- I/⏻ 7

Fichas tipo jack

- LINE OUT 5
- S-LINK/CONTROL A1 4
- 2ND CD IN 6

Conectores

- DIGITAL OUT (OPTICAL) 5

Outros

- Anel JOG 7
- Compartimentos do disco 7
- Selector COMMAND
 - MODE 6
- Suporte rotativo 7
- Tampa frontal 7
- Visor 12
- Ⓜ 4